



Le *COURRIER* municipal

Ville de Trois-Pistoles

Année 12, Numéro 7

JUILLET 2013

Sommaire

- Nouveaux parcs-écoles à Gérard-Raymond et Chanoine-Côté
- Feu vert pour le nouveau parc, le stade de baseball et les terrains de soccer
- Trois-Pistoles à l'ère des VE
- Échofête 2013 : que la fête commence !

**SÉANCE PUBLIQUE
DU CONSEIL**
le 12 août 2013
à 19 h 30

**Veuillez noter que le
troisième versement de
taxes sera exigible
le 31 août 2013.**

URGENCE VOIRIE
418 851-5403
24 heures sur 24

URGENCE 911

**PRÉVENTION
INCENDIE**
418 851-2219

SITE WEB
www.ville-trois-pistoles.ca

Le début des travaux est prévu pour le 19 août Un premier jalon vers la réalisation du grand projet rues Jean-Rioux/Notre-Dame

La Ville de Trois-Pistoles a maintenant tous les éléments bien en main pour poser un premier jalon vers la réalisation du grand projet de réhabilitation des rues Jean-Rioux et Notre-Dame. De l'ordre de 1,2 M\$, ce premier jalon consiste en la mise en place d'un émissaire pluvial dans la rue Martin avec prolongement dans une partie de la rue Notre-Dame Est. « Il s'agit là d'un pré-requis essentiel avant de pouvoir procéder à l'entière réhabilitation des rues Jean-Rioux et Notre-Dame », nous explique le directeur général de la Ville de Trois-Pistoles, monsieur Marc Lemay, qui illustre d'ailleurs son propos par cette analogie : « Comme pour la construction d'une maison, la mise en place de cet émissaire constitue la fondation de tout le projet de réfection des rues Jean-Rioux et Notre-Dame Est. »

C'est par le Programme de remise de taxes sur l'essence que la Ville de Trois-Pistoles peut aller de l'avant avec cette phase essentielle du grand projet. Par ce programme, la Ville bénéficie en effet d'une contribution totalisant 993 912\$ pour la période 2010-2013 dont une portion de 372 110\$ a déjà servi à la réalisation d'autres volets liés à l'ensemble du projet. Reste donc un montant de 621 812\$ que la Ville peut affecter au projet de la rue Martin. Par ailleurs, il faut préciser que les montants perçus par la Ville dans le cadre du Programme de remise de taxes sur l'essence ne peuvent être utilisés à d'autres fins que pour des infrastructures

se rapportant à l'eau potable ou aux eaux usées ou pour des travaux de voirie, ce qui est le cas pour le projet de la rue Martin qui répond en tous points à ces exigences. Autre élément à considérer : la Ville a jusqu'au 31 décembre 2013 pour utiliser ces contributions. Si ce n'avait pas été le cas, la Ville aurait dû faire un trait sur les 621 812\$ encore disponibles.

C'est donc le lundi 19 août prochain que les travaux devraient être mis en chantier pour une durée prévue d'environ six semaines. Dans le cadre de ces travaux, la rue Martin sera éventrée sur environ 110 mètres, permettant ainsi de reconstruire en totalité le réseau d'eau potable et d'égouts dans cette portion de la rue et de mettre en place ce précieux émissaire pluvial qui devrait courir sur approximativement 35 mètres. À la hauteur de la traverse de la voie ferrée, on devra procéder par forage. Du même souffle, on éventrera la rue Notre-Dame Est en partant de son intersection avec la rue Martin et ce, sur une distance d'environ 60 mètres vers l'est et d'environ 80 mètres vers l'ouest. Le projet inclut la remise en état de la chaussée, des bordures et des trottoirs, ainsi que le pavage.

L'émissaire pluvial mis en place, on pourra y connecter les infrastructures déjà prêtes des rues Congrégation, Provencher et Martin, ce qui aura un effet bénéfique sur la capacité de rétention des étangs aérés, les eaux usées et les eaux de pluie étant désormais acheminés différemment. Donc, ces premiers travaux réalisés, il n'y a plus de contraintes

techniques à la réhabilitation des rues Jean-Rioux et Notre-Dame Est qui, elles aussi, se connecteront à l'émissaire pluvial. On pourrait aller de l'avant... si ce n'était les coûts! À ce chapitre, la position de la Ville de Trois-Pistoles est immuable : tant que de nouveaux programmes d'aide gouvernementale aux infrastructures ne seront pas en vigueur, il faudra s'armer de patience. Parce que la Ville considère toujours qu'elle n'a pas les moyens de réaliser aussi gros, tenant compte de la capacité de payer des contribuables. Les évaluations les plus récentes se rapportant à la réhabilitation des rues Jean-Rioux et Notre-Dame indiquent un montant de l'ordre des 9,5 M\$. L'aide possible, avancée par le gouvernement du Québec dans le cadre des programmes actuellement en place, plafonnerait à 3,1 M\$. Pour la Ville, l'écart est beaucoup trop grand. Si la Ville devait assumer seule l'écart de 6,4 M\$, il lui faudrait augmenter les taxes des contribuables d'environ 16% et ce, sur une période de vingt ans. La Ville de Trois-Pistoles a toujours refusé un semblable scénario.

Cet imbroglio financier n'est pas sans causer des dommages collatéraux particulièrement visibles et irritants dont la Ville a parfaitement conscience. Le cas de la rue Jean-Rioux en est un des plus évidents : l'état de sa chaussée est déplorable et au cours du seul hiver 2012-2013, on y a déploré deux bris d'eau majeurs. Mais la Ville ne lâche pas prise et travaille avec acharnement pour que ce dossier se règle de façon permanente.

Un nouveau parc-école à Gérard-Raymond

Le manque était flagrant; la volonté de le combler était bien palpable. En cinq fins de semaine « de pluie battante », personnel enseignant, membres de la direction, personnel du service de garderie scolaire, parents, grands-parents, amis, bénévoles ont mis la main à la pâte et ont doté l'école Gérard-Raymond d'un tout nouveau parc-école qui fait la fierté de l'établissement et de tout le quartier.

La tâche à accomplir était de taille : excavation du terrain, drainage, remblais, montage et installation des modules de jeux, de l'aire de repos et de l'aire de pique-nique, reconstitution d'un terrain de soccer avec lignes permanentes. « Nous avons dû avoir recours à quatre voyages de camion pour combler nos besoins en paillis », ajoute l'enseignante responsable du projet pour Gérard-Raymond, madame Nadine D'Amours. Le résultat est emballant.

Enclenché en 2011, ce projet de nouveau parc-école à Gérard-Raymond a été mené

ronnement. Forte d'une aide financière de quelque 23 000\$ du ministère de l'Éducation, l'équipe de Gérard-Raymond se lançait dans l'aventure et réussissait en moins d'un an à amasser suffisamment de fonds pour passer à l'action. « Nous avons sollicité les entreprises et les institutions du milieu, lesquelles nous ont épaulés avec grande générosité », d'exprimer madame D'Amours. Si bien que l'équipe a pu disposer d'un budget frôlant les 70 000\$. Mais pour tout faire, il en fallait plus. Trois entreprises du milieu ont épousé la cause du parc-école, fournissant machinerie et main-d'œuvre pour une valeur de près de 20 000\$ afin que le plan d'ensemble se réalise: Rioux Paysagiste, Les Entreprises Gervais Dubé et Les Fondations B.A.

Le nouveau parc-école de Gérard-Raymond est aujourd'hui réalité, fruit d'une belle et franche concertation et dessert la clientèle scolaire ainsi que la population environnante, spécialement les jeunes familles. Rappelons que l'école

Gérard-Raymond accueille les jeunes du pré-scolaire ainsi que ceux de 1^{re} et de 2^e années. L'école offre également le service de garderie scolaire qui accommode jusqu'à 70 jeunes, que ce soit avant l'heure d'ouverture des classes de 07h30 à 08h15, sur l'heure du midi ou après l'heure des classes jusqu'à 17h45.

Un tel projet de parc-école n'aurait pu se matérialiser sans l'implication de plusieurs personnes. La responsable Nadine D'Amours aurait une longue liste à nous fournir à ce sujet, dans laquelle nous retrouvons les noms du personnel de l'école incluant la direction, du personnel du service de garderie scolaire, des conjoints et conjointes de ces personnes, ceux aussi de la direction et du personnel des entreprises Rioux Paysagiste, Entreprises Gervais et Dubé et Fondations B.A., enfin ceux de Francis Ouellet qui s'est révélé un précieux contremaître de chantier, d'Alain Dionne et de Jocelyn Beaulieu pour leur remarquable implication.

Un nouveau parc-école à Chanoine-Côté

Là aussi, les besoins étaient flagrants. Et là aussi, on a mis la main à la pâte sans lésiner. Le secteur de l'école Chanoine-Côté a aujourd'hui un tout nouveau parc-école bien aménagé, qui répond aux normes de sécurité, qui est attrayant et qui fait lui aussi la fierté de l'établissement et de tout le quartier.

« Les installations en place dataient d'il y a plus de vingt ans », nous rappelle l'enseignante responsable du projet, madame Marie Levesque. Au printemps 2012, enseignants et parents convenaient de conjuguer leurs efforts pour la réalisation d'un nouveau parc-école. On a fait vite... et bien. Aux demandes d'aide financière adressées aux entreprises et institutions du milieu, on a ajouté des corvées de cueillettes de canettes et de bouteilles vides et même de sous

noirs. « En un seul avant-midi, nous avons pu recueillir des canettes et des bouteilles jusqu'à une valeur de 2 000\$ », se réjouit l'enseignante responsable. Les efforts de tout un chacun ont porté fruit : sur un budget global évalué à quelque 50 000\$, on a pu en amasser 42 000\$. « Nous avons dû couper sur quelques éléments du plan d'ensemble mais nous sommes fiers du résultat final », nous dit avec raison l'enseignante Marie Levesque.

C'est encore là sous une pluie battante (on se souviendra du printemps 2013) que l'équipe de bénévoles est passé à l'action directement sur le terrain. Préparation du terrain, montage et installation des modules de jeux, mille et un détails à prendre en considération, tout a été planifié et bien exécuté. Quelques éléments restent à compléter, tel le sablage des balançoires : qu'à

cela ne tienne, un généreux grand-papa s'est offert pour exécuter le travail (monsieur Jean-Claude St-Jean).

L'école Chanoine-Côté a son nouveau parc-école, au grand bénéfice de sa clientèle scolaire composé de jeunes du pré-scolaire et des 1^{re} et 2^e années, et aussi au grand bénéfice des familles du quartier. L'inauguration officielle du nouveau parc-école se fera le 29 août en après-midi, journée de la rentrée scolaire 2013-2014. Cette réalisation en est une d'équipe et des noms ressortent, notamment Julie Lelièvre qui a été l'instigatrice du projet, Mélodie Ouellet, Éric St-Jean, Karen Rioux, Dannis Durand, Sébastien Rioux et l'entreprise Rioux Paysagiste. À toutes ces personnes et à toutes les autres qui ont collaboré, Marie Levesque exprime sa plus profonde reconnaissance.

La Ville se réjouit des deux projets de parc-école

La Ville de Trois-Pistoles se dit impressionnée et très fière de voir se réaliser les projets de parc-école à Gérard-Raymond et à Chanoine-Côté. « De tels équipements et d'une telle qualité rehaussent la qualité de

vie dans notre communauté et peuvent constituer un incitatif pour de jeunes familles à s'établir chez nous », de commenter le maire Jean-Pierre Rioux. Mentionnons que la Ville de Trois-Pistoles a versé une contribution de

5 000 \$ pour chacun de ces parcs. Avec l'ajout prochain du parc intergénérationnel rue Père-Nouvel, les deux nouveaux parcs-écoles viennent combler une lacune évidente dans le milieu et ce, de fort belle façon.

Parc intergénérationnel, stade de baseball et terrains de soccer Le feu vert est donné : on passe à l'action

Go-Go-Go, on passe à la phase de réalisation. Le triple dossier d'améliorations des infrastructures en loisirs de la Ville de Trois-Pistoles a franchi toutes les étapes, jusqu'à la signature ministérielle. « Il aura fallu user de patience mais là, tout est conforme », nous confirme le maire de la Ville, monsieur Jean-Pierre Rioux accompagné de Sara Amélie Bellavance qui pilote ce triple projet depuis son arrivée à l'hôtel de ville. Les premières réunions à l'interne ont déjà eu lieu, question de bien s'entendre sur les priorités, d'analyser les contraintes et d'établir un plan d'action concordant avec les exigences et les échéanciers. Premier volet à être mis en chantier : le parc intergénérationnel situé à l'angle des rues De la Gare et Père-Nouvel qui devrait être concrétisé d'ici le printemps 2014. « Le coup d'envoi des travaux est imminent » nous assure Sara Amélie Bellavance. D'une superficie de plus de 2 500 mètres carrés, ce parc s'étendra vers l'est le long de la rue Père-Nouvel à partir de l'angle des rues De la Gare et Père-Nouvel. Les équipements qui le meubleront sont identifiés et les appels d'offres suivront. Rappelons que ce parc public, que l'on veut intergénérationnel, sera entre autres équipé d'un module de jeux, d'un intéressant gazébo de 24 pieds par 24 pieds qui servira pour toutes sortes d'activités culturelles et sociales, de sentiers qui seront

À l'ère des véhicules électriques

Trois-Pistoles aura sa propre borne de recharge

À l'exemple de Rivière-du-Loup, de Témiscouata-sur-le-Lac, de Rimouski et de Grand-Métis, la ville de Trois-Pistoles se dotera d'ici la fin de l'année 2013 de sa propre borne de recharge pour les véhicules mus par l'électricité. En effet, Trois-Pistoles est l'un des lieux choisis pour la première phase de déploiement du réseau de bornes de recharge pour véhicules électriques (VE) dans l'Est du Québec.

asphaltés, d'espaces verts avec bancs et tables et de balançoires.

Du côté du Stade de baseball Paul-Émile-Dubé, on nous confirme que la configuration des lieux, en espace clos, sera préservée. « C'est l'un des seuls stades à avoir cette particularité architecturale qui le fait ressembler à une maison du baseball », de commenter le maire Jean-Pierre Rioux. Les bâtiments existants seront démolis et remplacés par un seul bâtiment plus fonctionnel. Les gradins seront également démolis et remplacés par de nouveaux. Les blocs sanitaires seront également refaits et offriront désormais un accès par l'extérieur du terrain de façon à commodifier les adeptes du soccer. Enfin, certains postes d'éclairage seront revus et ajustés, c'est-à-dire ceux du champ extérieur. Début des travaux : dès la fin de la présente saison de baseball tant mineur que senior pour une livraison prévue pour la prochaine saison.

Troisième volet et le plus délicat : les terrains de soccer. Là, c'est le fonds même des terrains qu'il faut repenser et refaire, ce qui implique de l'excavation, du remblayage, du drainage et de la semence. Et ça ne se fait pas n'importe comment. Des normes techniques sont à respecter, tout doit être exécuté dans les règles de l'art. De plus, qui dit commencement, dit période de temps pour que ça prenne. Il y a donc là des contraintes de temps, d'autant plus que ces terrains sont situés en « zone sco-

laire fréquentée ». La planification à ce chapitre, surtout considérant les échéanciers permis, pourrait se révéler problématique. « Mais il faut commencer de toute façon », de trancher le maire de la Ville.

Tout se met donc en branle malgré les délais et les incertitudes du passé. « On doit souligner le travail accompli dans ce dossier par plusieurs intervenants, notamment par Sara Amélie Bellavance, par le directeur général de la Ville Marc Lemay, par l'ex-directeur des Travaux publics de la Ville Gaston Rousseau et aussi par le député Jean D'Amour. On doit aussi souligner la patience de plusieurs autres, dont le propriétaire du terrain sur lequel sera aménagé le parc public, monsieur Daniel Lessard, les mordus de baseball, les mordus de soccer dont le très impliqué Jean-François Desgagné et tous les autres partenaires qui cheminent avec nous depuis plusieurs années déjà », de conclure le maire Jean-Pierre Rioux.

RAMONAGE

Le ramonage est terminé. Si votre cheminée n'a pas été ramonée, vous devez contacter M. Marcel Ouellet au 418 851-4556

AVIS PUBLIC EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ par la soussignée, QUE :

Le règlement suivant est entré en vigueur: Règlement no 801 modifiant le Règlement No 756 concernant la circulation et le stationnement. Ce règlement ne modifie pas les règles de circulation en vigueur sur le territoire de la Ville de Trois-Pistoles.

Veillez prendre note qu'une nouvelle signalisation sera installée au coin des rues Morin et Gagnon. Il y aura donc des arrêts obligatoires à faire aux quatre intersections de ces rues.

Donné à Trois-Pistoles, ce 24^e jour de juillet 2013.

Cindy Lafrenière, avocate
Greffière

Échofête 2013 : que la fête commence!

Le centre-ville de Trois-Pistoles s'apprête à vibrer : le festival Échofête cuvée 2013 est fin prêt à faire entendre ses premiers échos. On vous le rappelle : le festival a élu domicile en plein cœur du centre-ville, plus précisément dans le stationnement public de la rue Jean-Rioux, là où se situeront le grand chapiteau et le centre nerveux de l'évènement. Les dates : du 31 juillet au 4 août. Au programme :

Des spectacles

Jeudi 1^{er} août : « le groupe de filles » Machinegun Suzie à 20h30 et la gang de Gros Méné à 21h30.

Vendredi 2 août : La Bronze à 20h30 et le groupe Mister Valaire à 21h30.

Samedi 3 août : du folk-bluegrass avec Québec Redneck Bluegrass Project à 20h30 et le groupe Canailles à 21h30.

Dimanche 4 août : Marilie Bilodeau à 20h00 et l'ex-membre du groupe Karkwa Louis-Jean Cormier à 21h00.

De la présence amérindienne

Échofête accueille trois représentantes du mouvement amérindien Idle No More (Fini l'inertie). Deux occasions de les rencontrer :

Le samedi 3 août à 14h30 à la Forge à Bérubé : l'Algonquine Widia Larivière et l'Innu Mélissa Mollen Dupuis prononceront une conférence portant sur le mouvement Idle No More.

Aussi le samedi 3 août à 19h00 à la Forge à Bérubé : la slameuse territoriale Natasha Kanapé Fontaine sera en spectacle.

Des conférences

Le choix ne manque pas : *La production de chanvre biologique* le vendredi 2 août à 19h00 à la Forge; *L'acidification de nos océans* le samedi 3 août à 13h00 à La Forge; *Le parc côtier Kiskotuk* le dimanche 4 août à 13h00 à la Forge; *Le pont de la 20, ça ne tient pas debout* le dimanche 4 août à 14h30 à la Forge. Et il y a des projections

de films, des excursions, des activités jeunesse, des ateliers, des performances.

Et certaines règles quant au stationnement

Pour la sécurité de tous et pour faciliter l'accès au centre-ville à la population, aux festivaliers et aux services d'urgence, nous vous rappelons qu'il est interdit de stationner sur la rue de la Fabrique du 30 juillet au 6 août inclusivement, sur la rue Martel du 30 juillet au 4 août inclusivement, face à l'église et face au bureau de poste entre 16h00 et 07h00 du 1^{er} au 4 août inclusivement.

Les aires de stationnement permis sont : à l'Aréna Bertrand-Lepage, à la MRC des Basques rue Jean-Rioux, à la salle des Chevaliers de Colomb rue Jean-Rioux Nord, à l'arrière de l'hôtel de ville et à l'école Litalien en empruntant la rue Langlais.

En spectacle jusqu'au 15 août

Mathieu Barrette présente son *Criard de rue* à La Forge à Bérubé

Mathieu Barrette récidive. Toujours entouré de ses comparses Raphaël D'Amours et Sébastien Pedneault. Après *La maison hantée*, voici *Criard de rue*, présenté à La Forge à Bérubé chaque mardi, mercredi et jeudi jusqu'au 15 août. Les représentations ont lieu à 20h30.

Criard de rue est une pièce scindée en cinq chapitres. Là s'arrête toute compa-

raison avec ce qui se fait ailleurs. Le trio Barrette-D'Amours-Pedneault nous parle d'une « déconstruction évolutive » qui transcende les bornes des formes et des conventions. Il nous parle d'une « ode aux perceptions ». Et d'ajouter le trio, Barrette en tête : « Voici un spectacle où le conte en prend plein la gueule de son théâtre snobinard, un show de musique qui se schizo-

phère en un opéra littéraire joué et soutenu par l'émergence contemporaine, un théâtre d'été qui repousse la frontière de l'ignorance de ses créateurs ». Bref, du Barrette à l'état pur avec du D'Amours et de Pedneault en toute et entière complicité. Faut aller voir. Réservations au (418) 851-2975. 15\$ à l'entrée.

Les brèves de l'hôtel de ville

Rendez-vous Basques : du 26 au 28 août au PABA.

Tournoi international de pelote basque : un grand rendez-vous du 1^{er} au 4 août au Parc de l'aventure basque avec la présentation de la classique annuelle internationale de pelote basque. Des équipes du Québec, de la France et du Pays basque se disputeront les honneurs de cette rencontre parmi les plus relevées.

Marché public des basques : tous les dimanches de 10h00 à 15h00 sur les terrains de La Maison de l'écrivain, rue Pelletier. Produits régionaux, artisanat, démonstrations culinaires, animation, de tout pour tous les goûts.

À la Maison du Notaire : exposition des œuvres de Diane Saindon au sous-sol de la Maison du 3 au 17 août; exposition des œuvres de Charles-Étienne Monat à la galerie d'art Nelson-Dubé du 3 au 23 août et exposition des œuvres du sculpteur Berthier Bérubé au sous-sol de la Maison du 23 au 31 août.

Atelier d'art en direct : les mercredis 7, 14,

21 et 28 août à la Maison du Notaire. C'est à 13h30.

Symposium de peinture : les 9-10 et 11 août à la salle L'Abri Doré. Présidente d'honneur pour l'édition 2013 : l'artiste peintre Louise Morency. Le thème de l'évènement : l'unité.

Concerts à la chapelle de l'église : le dimanche 28 juillet « Son et brioches » à 11h00, le samedi 17 août à 20h00 mettant en vedette un trio composé de Maryse Durette au piano et à l'accordéon, Sophie Poulin de Courval au saxophone et Rino Bélanger à la clarinette. Thème du concert : Laissez-vous chanter la pomme.

Pour la relance d'une Chambre de Commerce : le comité en charge du dossier de relance d'une Chambre de Commerce à Trois-Pistoles et Notre-Dame-des-Neiges rappelle à tous les gens d'affaires que la campagne de recrutement de membres bat son plein. On peut communiquer avec Marc-André Lévesque au 418-851-6086 ou avec Philippe Veilleux au 418-851-3172. L'assemblée générale de relance de l'organisme se tiendra le mardi 17 septem-

bre.

Vente de débarras : une autre période pour les ventes de débarras dans les limites de la ville de Trois-Pistoles se tiendra du 30 août au 2 septembre.

Ramontage : La pensée du mois : « *L'enfance. Cette heureuse et brève période de l'existence où l'on a tout juste assez de conscience pour savourer la joie d'être et l'inconscience pour ignorer les difficultés de la vie* »- André Duval

Le plus grand pique-nique de rue du monde

Le dimanche 11 août dès 11 h 30 dans la rue de l'Aréna de Trois-Pistoles. Au programme: danses, soccer, animation. Apportez vos chaises pliantes. Pour plus d'information: Pierre Beaulac 418 851-3780.